

佛说阿难七梦经

东晋西域沙门竺昙无兰译



南無本師釋迦牟尼佛

说明

本简体注音版《佛说阿难七梦经》电子书，根据《乾隆大藏经》小乘单译经，第 0714 部，东晋西域沙门竺昙无兰译《佛说阿难七梦经》原藏影印本校正注音，句读及注音仅供参考。

本电子书是免费结缘品。特此说明。

仁慧草堂

二〇一九年一月



扫码关注仁慧草堂微信公众号

●起诵仪

xiāngzàn

香赞

(一遍)

lú xiāngzhà ruò fǎ jiè méngxūn zhū fó hǎi huì xī yáowén suí chù jié
炉香乍爇.法界蒙薰.诸佛海会悉遥闻.随处结

xiángyún chéng yì fāng yīn zhū fó xiànuǎnshēn
祥云.诚意方殷.诸佛现全身.

ná mó xiāngyún gài pú sà mó hē sà
南无香云盖菩萨摩诃萨 (合掌三称)

jìngkǒu yè zhēnyán

净口业真言

(三遍)

ōng xiū lì xiū lì mó hē xiū lì xiū xiū lì sà pó hē
唵.修唎修唎.摩诃修唎.修修唎.萨婆诃.

jìngsān yè zhēnyán

净三业真言

(三遍)

ōng suō wǎ pó wǎ shú tuó suō wǎ dá mó suō wǎ pó wǎ shú dù hàn
唵.娑嚩.婆嚩秫驮.娑嚩达摩娑嚩.婆嚩秫度憾

ān tǔ dì zhēnyán

安土地真言

(三遍)

ná mó sān mǎnduō mǔ tuó nán ōng dù lū dù lū dì wěi suō pó hē
南無三满哆.母驮喃.唵度噜度噜.地尾.娑婆诃

pǔ gòngyǎngzhēnyán
普 供 养 真 言

(三遍)

ōng yé yé nǎng sān pó wǎ wà zǐ là hú
唵. 誝 誝 曩 . 三 婆 嚩 . 鞞 日 啰 斛 .

ná mó běn shī shì jiā móu ní fó
南 无 本 师 释 迦 牟 尼 佛 (合掌三称)

kāi jīng jì
开 经 偈

(一遍)

wú shàng shēn shēn wēi miào fǎ bǎi qiān wàn jié nán zāo yù
无 上 甚 深 微 妙 法 百 千 万 劫 难 遭 遇
wǒ jīn jiàn wén dé shòu chí yuàn jiě rú lái zhēn shí yì
我 今 见 闻 得 受 持 愿 解 如 来 真 实 义

fó shuō ā nán qī mèng jīng
佛说阿难七梦经¹

dōng jìn xī yù shā mén zhú tán wú lán yì
东晋西域沙门竺昙无兰译²

ā nán zài shè wèi guó yǒu qī zhǒng mèng lái wèn yú fó
阿难在舍卫国，有七种梦，来问于佛：

yī zhě mèng bēi chí huǒ yàn tāo tiān èr zhě mèng rì yuè mò
一者、梦陂³池火焰⁴滔天；二者、梦日月没，

xīng xiù yì mò sān zhě mèng chū jiā bǐ qiū zhuǎn zài yú bú jìng kēng
星宿亦没；三者、梦出家比丘，转在于不净坑

qiàn zhī zhōng zài jiā bái yī dēng tóu ér chū sì zhě mèng qún zhū
堑之中，在家白衣登头而出；四者、梦群猪

lái dī tū zhān tán lín wǔ zhě mèng tóu dài xū mí shān bù yǐ wéi
来抵突⁵梅檀林⁶；五者、梦头戴须弥山，不以为

zhòng liù zhě mèng dà xiàng qì xiǎo xiàng qī zhě mèng shī zǐ wáng
重；六者、梦大象弃小象；七者、梦狮子王

míng huá sà tóu shàng yǒu qī háo máo zài dì ér sǐ yī qiè qín shòu
名华萨⁷，头上有七毫毛，在地而死，一切禽兽，

jiàn gù bù wèi hòu jiàn shēn zhōng chōng chū rán hòu shí zhī
见故怖畏，后见身中虫出，然后食之。

yǐ cǐ è mèng lái wèn yú fó
以此恶梦，来问于佛。

fó shí zài shè wèi guó pǔ huì jiǎng táng shàng yǔ bō sī nì wáng
佛时在舍卫国普会讲堂上，与波斯匿王

shuō fǎ kǔ jí miè dé dào wéi lè jiàn ā nán yōu sè chóu
说法：苦、集⁸、灭、得道为乐，见阿难忧色愁

¹ 大正藏：佛说阿难七梦经

² 大正藏：东晋天竺三藏竺昙无兰译

³ 大正藏：陂；永乐北藏及龙藏：梦陂

⁴ 大正藏：炎

⁵ 大正藏：揔

⁶ 大正藏：梅檀林怪之；永乐北藏及龙藏：梅檀林

⁷ 大正藏：撒

⁸ 大正藏：习

kǔ pǒ yán fó gào ā nán rǔ yú mèngzhě jiē wéidāng lái wǔ zhuó
苦叵言。佛告阿难：“汝于梦者，皆为当来五浊
è shì bù sǔn rǔ yě hé wéiyōu sè
恶世，不损汝也，何为忧色？

dì yī mèng bēi chí huǒ yàn tāo tiān zhě dāng lái bǐ qiū
“第一梦：陂池火焰⁹滔天者。当来比丘，
shàn xīn zhuǎn shǎo è nì chì shèng gòng xiāng shā hài bù kě chēng
善心转少，恶逆炽盛，共相杀害，不可称
jì
计。

dì èr mèng rì yuè mò xīng xiù yì mò fó niè huán hòu
“第二梦¹⁰：日月没，星宿亦没。佛泥洹后，
yī qiè shēng wén suí fó niè huán bú zài shì zhòng shēng yǎn miè
一切声闻随佛泥洹不在世，众生眼灭。

dì sān mèng chū jiā bǐ qiū zhuǎn zài yú bú jìng kēng qiàn zhī
“第三梦：出家比丘，转在于不净坑塹之
zhōng zài jiā bái yī dēng tóu chū zhě dāng lái bǐ qiū huái dú jí
中；在家白衣，登头出者。当来比丘，怀毒嫉
dù zhì xiāng shā hài dào shì zhǎn tóu bái yī shì zhī jiàn hē bù
妬，至相杀害，道士斩头，白衣视之，谏诤不
cóng sǐ rù dì yù bái yī jīng jìn sǐ shēng tiān shàng
从，死入地狱，白衣精进，死生天上。

dì sì mèng zhě qún zhū lái dī tū zhān tán lín zhě dāng
“第四梦者：群猪来抵突¹¹梅檀林¹²者。当
lái bái yī lái rù tā sì fěi bàng zhòng sēng qiú qí cháng duǎn
来白衣，来入塔寺，诽谤众僧，求其长短，
pò tā hài sēng
破塔害僧。

dì wǔ mèng zhě tóu dài xū mí shān bù yǐ wéi zhòng zhě
“第五梦者：头戴须弥山，不以为重者。
fó niè huán hòu ā nán dāng wéi qiān ā luó hàn chū jīng zhī shī yī jù
佛泥洹后，阿难当为千阿罗汉出经之师，一句
bú wàng shòu wù yì duō bù yǐ wéi zhòng
不忘，受悟亦多，不以为重。

⁹ 大正藏：炎

¹⁰ 大正藏：梦者；永乐北藏及龙藏：梦者

¹¹ 大正藏：揆

¹² 大正藏：梅檀林怪之；永乐北藏及龙藏：梅檀林

dì liù mèngzhě dà xiàng qì xiǎoxiàng jiāng lái xié jiàn chì
“第六梦者：大象弃小象。将来邪见炽

shèng huài wǒ fó fǎ yǒu dé zhī rén jiē yīn bú xiàn
盛，坏我佛法，有德之人，皆隐不现。

dì qī mèng shī zǐ sǐ zhě fó niè huán hòu yī qiān sì bǎi
“第七梦：师子死者。佛泥洹后一千四百

qī shí suì zhōng zhū dì zǐ xiū dé zhī xīn yī qiè è mó bù dé rǎo
七十岁中¹³，诸¹⁴弟子修德之心一切恶魔不得扰¹⁵

luàn qī háozhě qī bǎi suì hòu shì
乱。七毫者，七百岁后事。”

佛说阿难七梦经¹⁶

¹³ 大正藏：岁；永乐北藏及龙藏：岁中

¹⁴ 大正藏：我诸；永乐北藏及龙藏：诸

¹⁵ 大正藏：娆

¹⁶ 大正藏：佛说阿难七梦经

● 结诵仪

bǔ quēzhēnyán 补阙真言

(三遍)

ná mó hē là dá nà duō là yè yē qié là qié là jù zhù jù zhù mó
南无喝啰怛那.哆罗夜耶.佉啰佉啰.俱住俱住.摩
là mó là hǔ là hōng hè hè sū dá ná hōng pō mò ná suō pó
啰摩啰.虎啰.吽.贺贺.苏怛拿.吽.泼抹拿.娑婆
hē
诃.

bǔ quēyuánmǎnzhēnyán 补阙圆满真言

(三遍)

ōng hū lú hū lú shè yì mù qiè suō hē
唵.呼嚧呼嚧.社曳穆契.莎诃.

pǔ huíxiàngzhēnyán 普回向真言

(三遍)

ōng suō mó là suō mó là mǐ mó nǎng sà wǎ hē mó hē zhuó jiā là
唵.娑麼啰.娑麼啰.弭麼曩.萨嚩诃.摩诃斫迦啰
wǎ hòng
嚩吽.

ná mó fó ná mó fǎ ná mó sēng
南無佛 南無法 南無僧 (合掌三称)

ná mó běn shī shì jiā móu ní fó
南無本师释迦牟尼佛 (合掌三称)

ná mó guān shì yīn pú sà mó hē sà
南無观世音菩萨摩诃萨 (合掌三称)

ná mó hù fǎ zhū tiān pú sà
南無护法诸天菩萨 (合掌三称)

lǐ fó fā yuàn wén
礼佛发愿文

(一遍)

guī mìng shí fāng tiáo yù shī yǎn yáng qīng jìng wēi miào fǎ
归命十方调御师 演扬清净微妙法

sān shèng sì guǒ jiě tuō sēng yuàn cì cí bēi āi shè shòu
三乘四果解脱僧 愿赐慈悲哀摄受

dàn (某甲) zì wéi zhēn xìng wǎng rù mí liú suí shēng sǐ yǐ
但(某甲)自违真性，枉入迷流。随生死以

piāo chén zhú sè shēng ér tān rǎn shí chán shí shǐ jī chéng yǒu lòu
飘沉，逐色声而贪染。十缠十使，积成有漏

zhī yīn liù gēn liù chén wàng zuò wú biān zhī zuì mí lún kǔ hǎi
之因；六根六尘，妄作无边之罪。迷沦苦海，

shēn nì xié tú zhuó wǒ dān rén jǔ wǎng cuò zhí lěi shēng yè zhàng
深溺邪途。著我耽人，举枉措直。累生业障，

yī qiè qiān yóu yǎng sān bǎo yǐ cí bēi lì yī xīn ér chàn huǐ
一切愆尤。仰三宝以慈悲，沥一心而忏悔。

suǒ yuàn néng rén zhēng bá shàn yǒu tí xié chū fán nǎo zhī shēn
所愿能仁拯拔，善友提携。出烦恼之深

yuán dào pú tí zhī bī àn cǐ shì fú jī mìng wèi gè yuàn chāng
源，到菩提之彼岸。此世福基命位，各愿昌

lóng lái shēng zhì zhǒng líng miáo tóng xī zēng xiù shēng féng zhōng guó
隆；来生智种灵苗，同希增秀。生逢中国，

zhǎng yù míng shī zhèng xìn chū jiā tóng zhēn rù dào liù gēn tōng lì
长遇明师。正信出家，童真入道。六根通利，

sān yè chún hé bù rǎn shì yuán cháng xiū fàn xíng zhí chí jìn jiè
三业纯和。不染世缘，常修梵行。执持禁戒，

chén yè bù qīn yán hù wēi yí yuān fēi wú sǔn bù féng bā nàn
尘业不侵。严护威仪，娟飞无损。不逢八难，

bù quē sì yuán bō rě zhì yǐ xiàn qián pú tí xīn ér bú tuì xiū
不缺四缘。般若智以现前，菩提心而不退。修

xí zhèng fǎ liǎo wù dà shèng kāi liù dù zhī xíng mén yuè sān qí zhī
习正法，了悟大乘。开六度之行门，越三祇之
jié hǎi jiàn fǎ chuáng yú chù chù pò yí wǎng yú chóng chóng xiáng
劫海。建法幢于处处，破疑网于重重。降
fú zhòng mó shào lóng sān bǎo chéng shì shí fāng zhū fó wú yǒu pí
伏众魔，绍隆三宝。承事十方诸佛，无有疲
láo xiū xué yī qiè fǎ mén xī jiē tōng dá guǎng zuò fú huì pǔ
劳。修学一切法门，悉皆通达。广作福慧，普
lì chén shā dé liù zhǒng zhī shéntōng yuán yī shēng zhī fó guǒ rán
利尘沙。得六种之神通，圆一生之佛果。然
hòu bù shě fǎ jiè biàn rù chén láo dēng guān yīn zhī cí xīn xíng pǔ
后不舍法界，遍入尘劳。等观音之慈心，行普
xián zhī yuàn hǎi tā fāng cǐ jiè zhú lèi suí xíng yìng xiàn sè shēn
贤之愿海。他方此界，逐类随形。应现色身，
yǎn yáng miào fǎ ní lí kǔ qù è guǐ dào zhōng huò fàng dà guāng
演扬妙法。泥犁苦趣，饿鬼道中，或放大光
míng huò xiàn zhū shén biàn qí yǒu jiàn wǒ xiàng nǎi zhì wén wǒ míng
明，或现诸神变，其有见我相，乃至闻我名，
jiē fā pú tí xīn yǒng chū lún huí kǔ huǒ huò bīng hé zhī dì biàn
皆发菩提心，永出轮回苦。火镬冰河之地，变
zuò xiāng lín yǐn tóng shí tiě zhī tú huà shēng jìng tǔ pī máo dài jiǎo
作香林；饮铜食铁之徒，化生净土。披毛戴角，
fù zhài hán yuàn jìn bà xīn suān xián zhān lì lè jí yì shì ér xiàn
负债含怨，尽罢辛酸，咸沾利乐。疾疫世而现
wéi yào cǎo jiù liáo chén kē jī jǐn shí ér huà zuò dào liáng jì zhū
为药草，救疗沉痾；饥谨时而化作稻粱，济诸
pín nǚ dàn yǒu lì yì wú bù xīng chóng cì qī lěi shì yuān qīn
贫馁。但有利益，无不兴崇。次期累世冤亲，
xiàn cún juàn shǔ chū sì shēng zhī gǔ mò shě wàn jié zhī ài chán děng
现存眷属，出四生之汨没，舍万劫之爱缠。等
yǔ hán shēng qí chéng fó dào xū kōng yǒu jìn wǒ yuàn wú qióng
与含生，齐成佛道。虚空有尽，我愿无穷。
qíng yǔ wú qíng tóng yuán zhǒng zhì
情与无情，同圆种智。

huíxiàng jì
回向偈

(一遍)

yuàn yǐ cǐ gōng dé zhuāngyán fó jìng tǔ
愿以此功德 庄严佛净土

shàngbào sì chóng ēn xià jì sān tú kǔ
上报四重恩 下济三途苦

ruò yǒu jiàn wén zhě xī fā pú tí xīn
若有见闻者 悉发菩提心

jìn cǐ yī bào shēn tóngshēng jí lè guó
尽此一报身 同生极乐国

sān guī yī
三皈依

(一遍)

zì guī yī fó dāngyuànzhòngshēng tǐ jiě dà dào fā wú
自皈依佛，当愿众生，体解大道，发无

shàng xīn zì guī yī fǎ dāngyuànzhòngshēng shēn rù jīng zàng
上心；自皈依法，当愿众生，深入经藏，

zhì huì rú hǎi zì guī yī sēng dāngyuànzhòngshēng tǒng lǐ dà zhòng
智慧如海；自皈依僧，当愿众生，统理大众，

yī qiè wú ài hé nánshèngzhòng
一切无碍。和南圣众。



此咒置经书中可灭误跨之罪

南无护法韦驮尊天菩萨

